

SCRIPTA

Numéro Scripta : 1212

Auteur(s) : Saffard [clerc]

Bénéficiaire(s) : Raoul de Magny, Bayeux (chantre)

Genre d'acte : charte

Authenticité : non suspect

Datation : 1253, avril

Action juridique : vente

Langue du texte : latin

Analyse

Saffard, curé d'Acqueville au diocèse de Coutances, vend, pour 15 livres tournois, à Raoul de Magny, chantre, une rente annuelle de 25 sous tournois sur un masuage à Bayeux. (En interligne : « Carta ad obitum Radulfi cantoris. »)

Tableau de la tradition

Éditions principales

a. Bourrienne Valentin (Abbé), *Antiquus cartularius ecclesiae Baiocensis (Livre noir)*, Rouen-Paris, Lestringant-Picard (Société de l'histoire de Normandie), 1902-1903, 2 vol., n° CCCCXXIV, t. 2, p. 155-156.

Dissertation critique

Avril 1253 ou 1254 (nouveau style) : Pâques tombe le 20 avril en 1253 et le 12 avril en 1254. Cf. Avril 1253 est proposé par V. Bourrienne.

Texte établi d'après a

Noverint universi, tam praesentes quam futuri, quod ego Saffardus, rector ecclesiae beatae Mariae de Aguevilla, Constanciensis dyocesis, vendidi et concessi viro venerabili et discreto Radulfo de Magnie in Vulcassino, cantori Baiocensi, viginti quinque solidos Turonenses vel monetae aequivalentis annui redditus, percipiendos in quodam masuagio sito in taneria Baiocensi, inter masuagium quod fuit Exuperii filii Gervasii, ex una parte, et masuagium Leodegarii Neel, fratris mei, ex altera : videlicet, duodecim solidos Turonenses et sex denarios ad Nativitatem sancti Johannis Baptistae, et duodecim solidos Turonenses et sex denarios ad Natale Domini ; ita tamen quod dictus Radulfus poterit facere justiciam plenariam, vel illi quibus dare vel elemosinare voluerit, in toto masuagio, sicut continentur in longitudine et latitudine, pro dictis viginti quinque solidis, nisi reddentur ad terminos praedictos. Pro hac autem venditione et concessione dictus Radulfus dedit michi quindecim libras Turonenses quas ab ipso recepi ; et ego Saffardus volo et concedo quod dictus Radulfus possit dare vel elemosinare dictos denarios ubicumque voluerit. Ego siquidem Saffardus praedictus praedicta teneor garantizare dicto cantori, vel illis quibus dare vel elemosinare voluerit, contra omnes, vel valore ad valorem alibi excambiare, nisi possem garantizare ibidem. Quod ut hoc firmum sit stabile in perpetuum praesentem cartam sigilli mei munimine roboravi. Actum anno gratiae millesimo ducentesimo quinquagesimo tercio, mense aprilis.